

Hotel Dieu de St-Basile

Nous demandons aux anciens élèves et aux bienfaiteurs d'envoyer leur offrande le plus tôt possible. Ceux qui en ont le temps et la facilité rendront un grand service à l'œuvre en collectant chez leurs parents et leurs amis, mais que ceux qui ne peuvent pas s'occuper de collections nous envoient leur propre contribution. Ce qu'il faut c'est que chacun fasse sa part. Nous donnerons aux Religieuses l'argent que nous aurons en mains vers la fin d'Avril, afin qu'elles puissent commencer les travaux, mais nous recevrons les offrandes jusqu'à la fin de l'été s'il le faut et les noms des donateurs paraîtront dans "Le Madawaska".

Noms des Anciens Elèves et des Bienfaiteurs qui ont envoyé leur offrande

6ième liste

- S. G. Monseigneur Louis O'Leary, Chatham 10.00
- L'honorable John Costigan, Ottawa 10.00
- Mde J. Armstrong, " 5.00
- Mde Annie Ringette, Missoula, Mont. 5.00
- M. Paul R. Cyr, Van Buren, Me. 5.00
- M. Aimé L. Fournier, St-Basile 5.00
- Melle Odélie Guimond, St-Jacques 5.00
- Mde William M. Goodine, Fredericton 5.00
- Collecté par M. de Zélie Cyr, Keegan, Me. 8.00
- Melle Marie Anne Pelletier, " 1.00
- Melle Rose Pelletier, " 1.00
- Melle Marie Collins, Darlingville, Alta. 1.00
- Melle Hattie Dubé, Edmundston 1.00
- Mde William Murphy, Missoula, Mont. 1.00
- Mde G. Deschaups, " 1.00
- Mde Denis L. e., " 1.00
- Mde S. Thériault, " 1.00
- Mde F. Martin, " 1.00
- M. Thomas Hennessy, New-York 5.00
- Mde Kathleen Hennessy, " 5.00
- Un Serviteur de l'Hôtel-Dieu, St-Basile 2.00
- M. Honoré Cyr, St-Hilaire 10.00
- Une Bienfaitrice de l'Hôtel-Dieu 25.00
- Mde Jim Rousseau, St-Léonard 2.00
- Mde Alfred Bilodeau, West Gardner, Mass 5.00
- Melle Marie Lizotte, Rivière Verte 1.00
- M. Stanislas Pelletier, Colman, Alta. 2.00
- M. Irénée Pelletier, " 1.00
- Mde Philias Ruest, Siegas 1.25
- Collecté par Mde Philias Ruest 75
- M. Willie Ruest Siegas 1.00
- Mde Willie Mazerolle, Siegas 1.00
- Mde Thomas Charette, Fort Kent, Me 1.00
- Mde Willie Michaud, Pokemouche 1.00
- Mde Hubert Rossignol, St-Hilaire 1.00
- M. Felix Martin, Ste-Anne, N. B. 3.00
- Mde Frank Desjarlins, St-André, N. B. 1.00
- M. Cyprien Cannel, St-Léonard 1.60
- M. Paul Dionne, Grand Isle, Me 2.00
- Mde J. A. Godreau, Huron Bay, Ont. 1.00
- Mde Epiphane Lapointe, St-Léonard 1.00
- Melle Alma Lapointe, " 1.00
- Melle Marie-Mary Lapointe, " 1.00
- Melle Annie Rossignol, Frenchville, Me. 1.00
- Melle Flavie Rossignol, " 1.00
- Mde Raymond Lévesque, St-Léonard 5.00
- Mde Dr Lodger Pelletier, Millinockett, Me. 5.00
- M. Denis Chassé, Rivière Verte 1.00
- M. David Chassé, " 1.00
- M. Thomas Lavoie, " 1.00
- M. Joseph Lavoie, " 1.00
- Mde Thomas Lavoie, " 1.00
- Mde Joseph Lavoie, " 1.00
- Melle Alma Albert, Clair 4.00
- M. Damase Dufour, St-Jacques 1.00
- Mde Vve Dosthé Nadeau, St-François 1.00
- Mde Joseph G. Côté, Drummond 2.00
- Melle Zénaide Michaud, St-André 2.00
- M. et Mde Célestin Soney, St-Basile 2.00
- M. Joseph Pelletier, St-David 5.00
- M. Joachim Thérien, Rivière Verte 2.00
- Collecté par M. Joachim Thérien, dans un camp, Rivière Verte
- M. Laurent Montreuil 2.00
- M. Onésime Martin 1.00
- M. Willie Ringette 1.00
- M. Jos J. Martin 1.00
- M. Baptiste Sirois 1.00
- M. Francis Dupéré 1.00
- M. Maxime Parent 1.00
- M. Bill Lauzier 1.00
- M. F. V. Weymouth 1.00
- M. Michel Thibodeau 2.75
- M. Jos J. Thérien 1.00
- M. Théodine Cyr 1.00
- M. Ubald Martin 1.00
- M. Joseph Cyr 1.00
- M. Pierre Thibodeau 1.00
- M. Frank Bijoué 1.00
- M. Thadée Thériault 1.00
- M. Damase Michaud 1.00
- M. Willie Moreault 1.00
- M. Louis Ringuette 1.00
- M. Ubald Clavette 1.00
- M. Eddy Clavette 1.00
- M. Georges Morcault 1.00
- M. Cyprien Lavoie 1.00

A Vendre

Magnifique étalon "Ardennais", sous poil rouge foncé. Poids 1820 lbs. Age 4 ans. Son père "LOUIS D'ÉTALE", avait été importé par le Baron de l'Épine, sous le No 23334 du S. B. B. et avait été choisi parmi un grand nombre de chevaux importés.

Garanti exempt de toutes tares et de tous vices héréditaires.

S'adresser à :

NAZAIRE BÉGIN,
CULTIVATEUR,
161 m. RIMOUSKI, QUÉ

A Vendre

Une maison 26 x 40, avec dépendances, dans la ville d'Edmundston. Aussi une paire de juments de six ans pesant 1600 livres chacune. Une des juments a eu un poulain.

Je vendrai le tout excessivement bas. La maison d'une valeur de \$5,000.00 sera vendue \$3,000.00. Les juments seront sacrifiées pour \$300.00 chacune.

Je vendrai aussi le terrain du "Trotting Park" qui a coûté \$9,000. Je le donnerai pour \$2,500.

Ces prix sont pour argent comptant.

Adressez-vous à :

GEORGES RINGUETTE,
13-14-15-16. Edmundston, N. B.

A Vendre à Baker Brook

Une terre de 4 arpents de large sur 2 milles de profondeur, paroisse St-Hilaire, Co. Madawaska. Comprend maison et granges. Cette propriété est située sur le grand chemin, le long de la rivière St-Jean.

Bon prix et conditions faciles S'adresser à J. P. Dionne, 12-1 m. Edmundston, N. B.

A vendre

Une bonne maison dans un centre de commerce. Comprend un magasin dans le bas et un logement de huit appartements dans le haut. Cette maison est pourvue de toutes les améliorations modernes : eau, lumière électrique, fournaies, etc. pourvue d'étable, de hangar pour bois et voiture.

Située sur la Rue Victoria conditions faciles.

S'adresser à :

ANSELME B. SOUCY,
Edmundston N. B.

A Vendre

1 lit corniche 4.00 ; lit simple 1.00 ; couchette en cuivre avec matelas et sommier 7.00 ; 1 poêle 14.00 ; 1 commode 5.00 ; tapis 9x12 5.00 ; petit tapis 1.00 ; civette et pot à l'eau. 5 traineau de bébé 2.00 ; chaise auto 1.25 ; table de cuisine 1.00 ; grande cuve galvanisée .75 ; panier à linge .75 ; planche à repasser .35 ; 1 chaudron .25.

L. O. KEETON,
Au-dessus des bureaux
Stevens & Lawson.

Notice of Application for Legislation

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that application will be made at the present session of the Legislative Assembly of the Province of New-Brunswick, for the passing of an Act to amend the Towns Incorporation Act, so far as relates to the town of Edmundston to make residence in any part of the town, a qualification for the office of alderman and to allow the Town Council to fix the number of aldermen for each ward and the number of quorum of the Town Council.

Dated the tenth day of March A. D. 1914.

MAX. D. CORMIER,
Town Clerk
Town of Edmundston.

AVIS DE LEGISLATION

Avis est par les présentes donné que demande sera faite à la prochaine session de la législature de la province du Nouveau-Brunswick pour un acte incorporant la "Grand Falls Railway Company" avec pouvoir de construire une ligne de tramway et autres travaux s'étendant de la ville de Grand Falls à la ligne internationale entre l'état du Maine et la province du Nouveau Brunswick, et ailleurs dans les comtés de Victoria et Madawaska.

Daté ce 5ième jour de février A. D. 1914.

A Vendre

Toutes les propriétés de Mde Jos Pelletier situées en face du magasin de Fred Lajoie.

S'adresser à :

M. JOS PELLETIER
Edmundston, N. B.

— ANCIENNE ECURIE DE —

G. N. PELLETIER & Co

A VENDRE

50 chevaux de choix

Aussi, Foin, Avoine, Bois, etc. - Prix et conditions faciles

S'adresser à : **TETU TETU & Co**

Successeurs de M. N. G. PELLETIER & Co.

Phones National et Kamouraska Rue du Domaine

ECURIE THIBAUT

No. 18 Rue Lévis - FRASERVILLE, P. Q.

Aux Cultivateurs :

J'ai en mains 18 juments de choix, de 4 à 7 ans, pesant de 1000 à 1300 lbs. Aussi : bons chevaux de buggie, ainsi que gros chevaux de chantiers.

Conditions Faciles. - Ne tardez-pas
Une visite est sollicitée.

J. C. THIBAUT

- M. Georges Martin 1.00
 - M. Francis Moreault 1.00
 - M. Fred King 1.00
 - M. Paul Dupéré 1.00
 - M. Johnny Dubé 1.00
 - M. Georges Lavoie 1.00
 - M. Jos B. Martin 1.00
 - M. Thomas J. Roy 1.00
 - M. Frank Dupéré 1.00
 - M. Lévi Thérien 1.00
 - M. Côte Thériault 4.00
- Donnez généreusement et les Religieuses et les Orphelins de l'Hôtel-Dieu de St-Basile sauront, par leurs prières, attirer sur vous et sur vos entreprises, les célestes bénédictions.

Avis important

Nous prions nos correspondants de nous faire parvenir leurs envois pas plus tard que mardi soir.

Nous faisons remarquer que toutes correspondance etc, en voyée pour publication, doit être accompagnée du nom de celui qui l'envoie. Aucun article ne sera publié sans cette formalité. Le nom ainsi donné sera gardé secret et ne paraîtra pas sur le journal à moins d'avis spécial.

LA REDACTION.

Avis aux Cultivateurs

Jument à vendre ou à échanger 12 ans, pesant 1050 livres, devant donner un poulain vers la fin de mai. Aussi un bon local pour magasin ou restaurant. Conditions faciles.

S'adresser au

QUEENS HOTEL,
RAOUL BELANGER,
Propriétaire

Comment nourrir les vaches

Pour faire produire le plus possible aux troupeaux laitiers il faut bien les nourrir et leur donner la nourriture qui convient.

En premier lieu, il faut que la nourriture soit abondante ; il faut donner aux vaches une ration suffisante. Et afin que la vache mange le plus possible, l'aliment qu'on lui donne doit être appétissant. Ainsi, on peut rendre un mauvais fourrage appétissant en y ajoutant un peu de mélasse. Naturellement, le fourrage devra être haché. Il n'y a pas lieu d'acheter d'aliments dispendieux vu que le cultivateur peut produire lui-même tout ce dont il aura besoin.

Et au premier rang des aliments pour le bétail laitier on doit placer l'ensilage de blé d'Inde dont la culture est facile et qui est facile à conserver. L'ensilage de blé d'Inde est succulent et appétissant. Le bétail se trouve souvent mieux d'un aliment qu'il mange avec appétit que d'un autre plus riche mais qu'il ne mange qu'en répugnant.

Si l'on est forcé de donner de la paille il faut la hacher et la mêler à de l'ensilage.

Quant à la ration de grain le bétail préfère toujours un mélange de plusieurs espèces de grain qu'une

ration n'en comprenant qu'une ou deux espèces. Je recommande le mélange suivant : Son de blé 500 lbs, blé d'Inde 100 lbs, avoine 100 lbs, tourteaux de lin 100 lbs, tourteaux de coton 100 lbs.

Le bétail laitier est très susceptible à tout changement de ration de grains. Quand une fois on a trouvé une ration qu'il aime il faut s'y tenir. Si l'on croit devoir faire un changement il faut que ce soit graduellement.

La vache laitière donne du lait parce qu'elle aime à en donner. Son instinct maternel la porte à donner du lait. Mais si l'on désire qu'elle fasse de son mieux on doit voir à ce qu'elle soit satisfaite sous tous rapports. La ration ne doit pas être changée trop souvent, cela dérange la bête.

Combien de grain doit-on donner à la vache laitière ? En règle générale on lui donnera une livre du mélange dont il est question plus haut pour chaque quatre livres de lait. Celles qui donnent beaucoup de lait peuvent recevoir un livre de ce mélange par trois livres et demi de lait ou même davantage.

La luzerne et le trèfle sont d'excellents fourrages pour le bétail laitier. L'ensilage de blé d'Inde est presque indispensable pour une forte production ainsi que pour l'économie de la ration.

J. H. GRISDALE.

A qui la faute ?

Au temps où nous sommes il y a de quoi trembler... Le respect des parents s'en va de plus en plus du cœur des enfants. Est-il nécessaire de le redire quand chacun peut le constater avec épouvante ?

Voyez-vous ce petit morveux de dix ans qui raisonne jusqu'au bout à sa mère ! Sa mère, Bah ! le dirait-ou ? Une domestique ne souffrirait jamais d'être traitée de la sorte.

Ecoutez cette véhémence apostrophée : " Ça ne te regarde pas... tu m'embêtes ! " vous croyez peut-être que c'est un père qui reprend ainsi ses fils ? Non, c'est un gamin qui parle à son père.

Voyez ici cet autre de seize ans, dont l'instruction a coûté les yeux de la tête à ses pauvres parents. Que fait-il ? Ce gamin rougit de son père parce que son père n'a ni ses mains blanches, ni son savoir en orthographe, ni des manières prétentieuses.

Voyez encore cette jeune fille de dix-huit ans, qui en remontre si amèrement à sa mère, parce que sa mère n'entend pas grand chose aux modes nouvelles et ne se prête guère à placer son argent sur des plumes de chapeaux ou autres colifichets ridicules et ruineux.

Et, pour achever de vous instruire glissez-vous quelque soir, vers dix heures, onze heures ou minuit, là, dans le coin, derrière cette porte, au moment où le fils de la maison arosé, éméché, enfumé, va faire son entrée. Gare si la pauvre mère hasarde la moindre observation. A vingt ans ne sait-on pas se conduire, et a-t-on besoin d'être perpétuellement seriné par les vieux, etc. ? Et les gros mots partent, et les jurons pleuvent, et les tonnerres éclatent. Et les yeux d'une mère se mouillent, et le cœur d'une mère saigne.

Pauvres pères, pauvres mères ! Que d'amertume dans votre vie ! Mais à qui la faute ? dites, à qui la faute ?

"LE COURRIER"

D. M. Martin & Co

MARCHAND EN GROS

Vins et Liqueurs de toutes sortes

EDMUNDSTON, N. B.
BOITE POSTALE, No. 57.